

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC
11, rue Laurier
Place du Portage , Phase III
Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Soumissions télécopier : (819) 997-9776
Courriel ePost Connex :
[tpsgc.dgareceptiondessoumissions-
abbidReceiving.pwgsc@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:tpsgc.dgareceptiondessoumissions-
abbidReceiving.pwgsc@tpsgc-pwgsc.gc.ca)

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised;
unless otherwise indicated, all other terms and
conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'invitation
demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Innovation Procurement Directorate
Direction des achats innovateurs
Terrasses de la Chaudière
10, rue Wellington, Étage 4
Gatineau, Québec
K1A 0S5

Title-Sujet Système de détection et d'identification à distance (SDID)	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8476-18ADIS/B	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client W8476-18ADIS/B	Date 24 janvier 2020
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG	
File No. - N° de dossier 010sl.W8476-18ADIS/B	CCC No./N° CC - FMS NO. / N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 2:00 PM on - le 10 mars 2020	Time Zone Fuseau horaire Heure normale de l'Est HNE
F.O.B. - F.A.B	
Plant-Usine : <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: April Campbell	Buyer Id - Id de l'acheteur 010sl
Telephone No. - N° de téléphone 613-858-9485	FAX No. - N° de FAX
Destination of Goods, Services and Construction: Destinations des biens, services et construction :	
Specified Herein Précisé dans les présentes	

Instructions : See Herein

Instructions : voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée See Herein	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de telephone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print)	
Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

**LA PRÉSENTE MODIFICATION VISE À RÉPONDRE AUX QUESTIONS DES
SOUSSIONNAIRES**

Référence : *Aucun.*

- Q7 Y aura-t-il une visite ou une rencontre avant la date limite pour envoyer les devis? Je n'ai trouvé aucun renseignement à ce sujet dans les documents, mais je souhaite le confirmer auprès de vous.
- R7 Aucune visite des lieux n'est prévue pour ce besoin. À l'étape 5 de l'évaluation, qui se déroulera à RDDC Valcartier (Québec), les soumissionnaires considérés comme recevables après les étapes d'évaluation précédentes pourraient être invités à présenter leur produit pour sa mise à l'essai.

Référence : *Volume 1 – Partie 6 – Exigences relatives à sécurité, exigences financières et autres exigences, l'article 6.4, Capacité financière*

- Q8 En ce qui concerne la garantie de soumission, acceptez-vous les traites bancaires et les chèques visés? Si oui, quel est le pourcentage ou le montant demandé?
- H. Sécurité : Pour déterminer si le soumissionnaire a la capacité financière requise pour répondre au besoin, le Canada pourra prendre en considération toute garantie que le soumissionnaire peut lui offrir, aux frais du soumissionnaire (par exemple, une lettre de crédit irrévocable provenant d'une institution financière enregistrée et émise au nom du Canada, une garantie d'exécution provenant d'une tierce partie, ou toute autre forme de garantie exigée par le Canada).
- R8 L'État n'exige aucune garantie de soumission de la part des soumissionnaires pour le moment. Sur demande, un soumissionnaire pourrait devoir présenter une forme de garantie d'exécution. Les détails seront établis à une date ultérieure, et ne concerneront que le soumissionnaire sélectionné pour l'attribution du contrat.

FIN